

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} juillet 2021.

Art. 3. Le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions et le ministre qui a les Indépendants dans ses attributions sont chargés, chacun pour ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à l'Île d'Yeu, le 14 août 2021

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,
Fr. VANDENBROUCKE
Le Ministre des Indépendants,
D. CLARINVAL

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 juli 2021.

Art. 3. De minister bevoegd voor Sociale Zaken en de minister bevoegd voor Zelfstandigen zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, l'Île d'Yeu, 14 augustus 2021.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
Fr. VANDENBROUCKE
De Minister van Zelfstandigen,
D. CLARINVAL

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT

[C - 2021/32283]

**30 JUILLET 2021. — Arrêté royal fixant
les cadres linguistiques de Sciensano**

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, article 43, § 3, modifié en dernier lieu par la loi du 4 avril 2006 ;

Vu la loi du 25 février 2018 portant création de Sciensano;

Vu l'arrêté royal du 23 juin 2021 déterminant, en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, des emplois des membres du personnel auprès de Sciensano qui constituent un même degré de la hiérarchie ;

Vu l'avis n° 53.013-53.021/VII/PNFNB de la Commission Permanente de Contrôle Linguistique, donné le 18 février 2021;

Vu l'article 8, § 1^{er}, 4^o, de la loi du 15 décembre 2013 portant des dispositions diverses concernant la simplification administrative, le présent arrêté est dispensé d'analyse d'impact de la réglementation, s'agissant de dispositions relatives à l'autorégulation;

Considérant qu'il est satisfait aux prescriptions de l'article 54, alinéa 2, des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966 ;

Sur la proposition du Ministre de la Santé Publique et du Ministre de l'Agriculture,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Les emplois de chaque degré de la hiérarchie auprès de Sciensano sont divisés en cadres linguistiques conformément au tableau joint en annexe.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication dans le *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre de la Santé Publique et Notre Ministre de l'Agriculture sont, chacun pour ce qui les concerne, chargés de l'exécution du présent arrêté.

Donné à l'Île-d'Yeu, le 30 juillet 2021.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de la Santé publique,
Fr. VANDENBROUCKE
Le Ministre de l'Agriculture,
D. CLARINVAL

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU

[C - 2021/32283]

**30 JULI 2021. — Koninklijk besluit tot vaststelling
van de taalkaders van Sciensano**

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, artikel 43, § 3, laatstelijk gewijzigd bij de wet van 4 april 2006;

Gelet op de wet van 25 februari 2018 tot oprichting van Sciensano;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 juni 2021 tot vaststelling, met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, van de betrekkingen van de personeelsleden bij Sciensano die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen;

Gelet op het advies nr. 53.013-53.021/VII/PNFNB van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht, gegeven op 18 februari 2021;

Gelet op artikel 8, § 1, 4^o, van de wet van 15 december 2013 houdende diverse bepalingen inzake administratieve vereenvoudiging is dit besluit vrijgesteld van een regelgevingsimpactanalyse omdat het bepalingen houdende autoregulering betreft;

Overwegende dat voldaan is aan de voorschriften van artikel 54, tweede lid, van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966;

Op de voordracht van de Minister van Volksgezondheid en de Minister van Landbouw,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Bij Sciensano worden de betrekkingen van elke trap van de hiërarchie over de taalkaders verdeeld overeenkomstig de in bijlage gevoegde tabel.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het Belgische Staatsblad wordt bekendgemaakt.

Art. 3. Onze Minister van Volksgezondheid en Onze Minister van Landbouw zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te l'Île-d'Yeu, 30 juli 2021.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,
Fr. VANDENBROUCKE
De Minister van Landbouw,
D. CLARINVAL

Annexe
Cadres linguistiques pour Sciensano
Services centraux à Bruxelles-Capitale

Bijlage
Taalkaders voor Sciensano
Centrale diensten in Brussel-Hoofdstad

Degrés de la hiérarchie — Trappen van de hiërarchie	Pourcentages des emplois à attribuer — Percentages van de toe te wijzen betrekkingen			
	Cadre néerlandais — Nederlands kader	Cadre français — Frans kader	Cadre bilingue — Tweetalig kader	
			à des membres du personnel du rôle linguistique français — aan personeelsleden van de Franse taalrol	à des membres du personnel du rôle linguistique néerlandais — aan personeelsleden van de Nederlandse taalrol
1	40 % N	40 % F	10 % F/N	10 % N/F
2	40 % N	40 % F	10 % F/N	10 % N/F
3	52 %	48 %	-	-
4	52 %	48 %	-	-
5	52 %	48 %	-	-

Services d'exécution à Tervuren et Machelen

Uitvoeringsdiensten in Tervuren en Machelen

Degrés de la hiérarchie — Trappen van de hiërarchie	Pourcentages des emplois à attribuer — Percentages van de toe te wijzen betrekkingen			
	Cadre néerlandais — Nederlands kader	Cadre français — Frans kader	Cadre bilingue — Tweetalig kader	
			à des membres du personnel du rôle linguistique français — aan personeelsleden van de Franse taalrol	à des membres du personnel du rôle linguistique néerlandais — aan personeelsleden van de Nederlandse taalrol
1	40 % N	40 % F	10 % F/N	10 % N/F
2	40 % N	40 % F	10 % F/N	10 % N/F
3	55 %	45 %	-	-
4	55 %	45 %	-	-
5	55 %	45 %	-	-

Vu pour être annexé à notre arrêté du 30 juillet 2021 fixant les cadres linguistiques de Sciensano.

Gezien om gevoegd te worden bij ons besluit van 30 juli 2021, tot vaststelling van de taalkaders van Sciensano.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de la Santé publique,
Fr. VANDENBROUCKE
Le Ministre de l'Agriculture,
D. CLARINVAL

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,
Fr. VANDENBROUCKE
De Minister van Landbouw,
D. CLARINVAL